

Zeitschrift:	Revue Militaire Suisse
Herausgeber:	Association de la Revue Militaire Suisse
Band:	135 (1990)
Heft:	3
Artikel:	La Revue Militaire Suisse en 1950 : au sommaire du fascicule de mars
Autor:	Bridel, D.
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-344986

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

La Revue Militaire Suisse en 1950

Au sommaire du fascicule de mars

- *Nul n'est prophète en son pays, M. Montfort*
- *Tâches et organisation du SCF, D. Bridel*
- *Directives de combat de l'armée américaine (fin), G.-S. Patton, traduction Nicolas*
- *Le doping alimentaire du psychisme, E.-S.*
- *Chronique française, Gs Marey*
- *SSO, voyage militaire dans la région de la Meuse*
- *Bulletin bibliographique*

Texte choisi, en rappel du cinquantenaire du SCF-SFA

Né durant le service actif en vertu de l'ordonnance du Conseil fédéral du 3 avril 1939 et d'un ordre du Général du 16 février 1940, le Service complémentaire féminin a été intégré définitivement à l'armée par l'ordonnance du Conseil fédéral du 12 novembre 1948, entrée en vigueur le 1^{er} janvier 1949. Après un an d'existence, le S.C.F. réorganisé est encore trop peu connu, même dans les milieux militaires. Il paraît donc indispensable d'attirer l'attention sur les principes de la nouvelle organisation et sur les tâches qui sont confiées aux femmes dans l'armée.

Au cours de la dernière guerre, les armées de la plupart des pays firent appel à la collaboration des femmes et n'eurent pas lieu de s'en plaindre. Partout, on a constaté que certains travaux étaient accomplis tout aussi bien, si ce n'est mieux, par des femmes que par des hommes et que, par exemple, on pouvait utilement affecter

à d'autres tâches les soldats employés dans les bureaux des états-majors, dans les centraux téléphoniques, etc. La Suisse fit pareille expérience, et il convient de rappeler que, sans les S.C.F., le soldat suisse eût dû faire 3 millions et demi de jours de service de plus durant le service actif. Les hostilités terminées, il a donc paru indiqué d'organiser de façon durable le S.C.F., cela d'autant plus que la guerre moderne totale impose à toute armée des tâches accrues. Il fallait prévoir une organisation qui, adaptée le plus possible aux besoins de l'armée, n'entraînât pas des dépenses trop considérables ni n'exigeât de la femme suisse, en temps de paix, plus que ce qui peut être réclamé sans crainte de désorganiser la vie sociale. (...)

Comme on le sait, durant le service actif, les S.C.F. recevaient, pour tout «uniforme» un fourreau gris-vert. Sur ce point-là, un progrès considérable a été réalisé. En effet, la Confédération

livre désormais à toutes les S.C.F. lors du cours d'introduction un uniforme gris-bleu, pratique et seyant (les fourreaux ne constituant plus que la tenue de travail), une paire de chaussures montantes et un équipement personnel comprenant un sac de montagne, une gamelle, un sac à pain, une gourde, un couvert, un couteau et un sachet de propreté. Une sacoche est, en outre, remise aux cadres. Les chefs de colonne et les chefs de service ont droit à un second uniforme.

Des dispositions spéciales s'appliquent aux femmes qui ont fait du service actif: tout d'abord, le total des jours de service à faire par les femmes dans les cours de répétition est diminué du service actif accompli, à raison d'un jour de cours pour quatre jours de service actif; d'autre part, les libérations pour raison d'âge et les transferts auront lieu pour la première fois le 31 décembre 1950. Quant aux femmes qui ont fait au moins 150 jours de service actif, elles peuvent, sur demande, être maintenues dans la réserve même si elles ont dépassé la limite d'âge. Afin qu'on puisse disposer pour la période transitoire du minimum indispensable de cadres supérieurs, un cours de cadres II spécial de 6 jours a été organisé en 1949 pour les anciennes inspectrices, chefs de colonne, directrices de recrutement, etc.

Quelles sont les catégories de services complémentaires auxquelles il est possible d'attribuer les femmes recrutées et quelles sont les tâches qui sont

confiées aux S.C.F. de ces catégories?

Service de la défense contre avions. On n'attribue à cette catégorie que des femmes à réactions rapides et ayant moins de 30 ans révolus. Le S.R.S.A. a renoncé à employer les S.C.F. dans les postes d'observation comme il l'a fait durant le dernier service actif. En revanche, il a besoin de nombreuses S.C.F. pour les centrales d'exploitation de renseignements.

Service administratif. Les tableaux d'effectifs prévoient un nombre assez élevé de S.C.F. pour les chancelleries des états-majors, comme secrétaires, comptables, etc.

Service des transmissions. C'est un des services pour lesquels il est le plus urgent à l'heure actuelle de recruter des femmes. Celles-ci sont affectées aux centraux téléphoniques, au service du chiffre et au service des pigeons-voyageurs, qui convient particulièrement bien aux femmes. Il est prévu également d'employer des femmes dans le service de la radio; lorsque les effectifs seront suffisants, des détachements radio S.C.F. seront formés.

Service des automobiles. Les anciennes colonnes de conductrices de la Croix-Rouge sont devenues les S.C.F. colonnes sanitaires, seules formations de femmes à l'heure actuelle; au nombre de 24, elles ont pour tâche d'assurer le transport des blessés jusqu'aux E.S.M.; c'est dire leur importance et combien il est indispensable que leurs effectifs soient complets. Pour pouvoir être attribuée à cette catégorie, la femme doit être en

possession d'un permis de conduire cantonal valable.

Service de la poste de campagne. Ce service a besoin de femmes ayant suivi une école secondaire, sachant, outre leur langue maternelle, une deuxième langue nationale, et la dactylographie.

Service d'assistance. On sait facilement combien il est nécessaire, pour le service territorial en particulier, de disposer de ménagères, d'assistantes sociales, de gouvernantes de maison, de nurses, etc., pouvant travailler dans les E.S.M., dans les camps, dans les maisons du soldat, dans le service intérieur.

Des femmes peuvent également être attribuées au service des magasins, au service de publicité, au service vétérinaire, au service chimique, au service de l'équipement et de l'habillement, au service de cuisine.

On constatera que l'énumération ci-dessus ne comprend pas le service sanitaire; c'est que la tâche de soigner les malades est désormais confiée à l'aide sanitaire de la Croix-Rouge à laquelle peuvent s'annoncer les femmes qui désirent être rattachées à ce service. Relevons que toute S.C.F., à quelque catégorie qu'elle appartienne, est instruite à donner les premiers soins aux blessés afin de pouvoir prêter assistance en cas de besoin aux soldats, à des camarades, et à la population civile.

Le S.C.F. est conçu pour le temps de paix comme une organisation de base qui devrait grouper, ces prochaines années, environ 6000 S.C.F. Cela

implique que 500 femmes doivent être recrutées chaque année. Ce chiffre semble modeste au premier abord; mais le recrutement se heurte à plusieurs difficultés dont nous ne croyons pas exagéré de dire que l'une des plus importantes est le manque d'intérêt et de compréhension manifesté par les hommes à l'égard du S.C.F. Lorsque les officiers, les sous-officiers et les soldats de notre armée seront persuadés de l'utilité de la collaboration des femmes à l'armée, lorsque, dans la vie civile, ils accepteront de se passer de leurs employées pendant le temps de leur cours d'introduction, de leurs cours de répétition et de leur service d'avancement, lorsque, conscients de la nécessité d'une préparation en temps de paix aux tâches imposées par la guerre, ils engageront les femmes de leur entourage à s'annoncer pour faire partie du S.C.F., un beaucoup plus grand nombre de femmes, sans aucun doute, seront prêtes à se mettre à la disposition du pays, de l'armée. Toutes celles qui, en 1949, ont été recrutées et ont fait un cours d'introduction sont reparties de la caserne de Kreuzlingen pleines d'enthousiasme; il en sera certainement de même de celles qui, demain, feront, à leur tour, l'expérience de la vie militaire. Aussi, nous permettons-nous d'espérer que les officiers, sous-officiers et soldats favoriseront la propagande faite en faveur du S.C.F. et en feront eux-mêmes. On trouvera auprès de chaque chef de section des formules d'inscription auxquelles sont jointes des feuilles

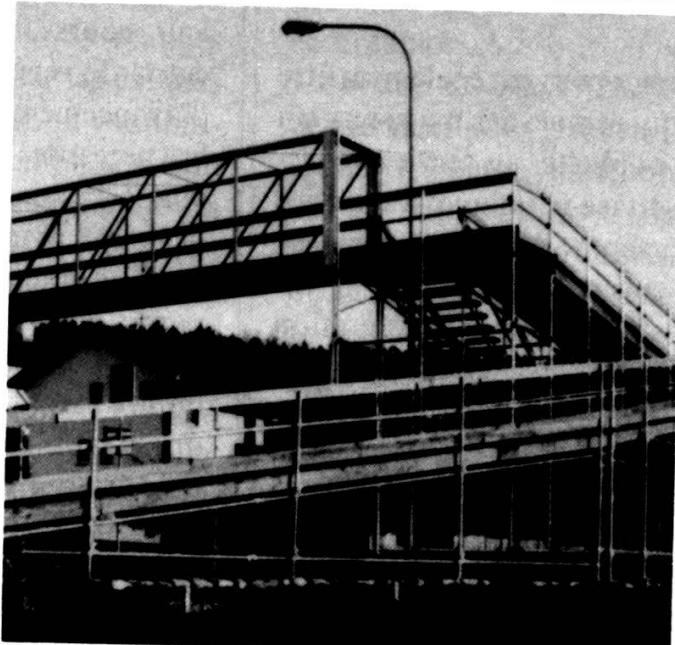
contenant tous les renseignements nécessaires. Les S.C.F. chefs de service incorporées aux états-majors des arrondissements territoriaux et des zones territoriales sont d'ailleurs tou-

jours à la disposition de ceux qui désireraient des indications plus détaillées.

S.C.F. Chef de Serv. D. BRIDEL



Passerelles Ponts de service



Nüssli-Construct - un concept pour les ponts de service, passerelles provisoires et passerelles, avec différentes possibilités d'utilisation.

- temps de montage réduits
- à portée libre ou avec support médian
- force portante jusqu' à 50t



Echafaudages

Tribunes

Scènes

Nüssli-Construct AG
3250 Lyss

Tél. 032 / 84 70 11

Projets

Vente

Location

Montage